19 — 52

1551

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911. — CINQUIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Province: Manitoba — District No. 19 — S. District No. 52 5 — Enumeration District / District du recenseur No. 52 — in / dans: Marquette Tp 21 Rge 25 (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par: John H. Martin, Enumerator / Recenseur.

Page 2 — Page 2

1 Dwelling	2 Family	3 Name	4 Place of habitation	5 Sex	6 Relationship	7 Single, married, etc.	8 Month of birth	9 Year of birth	10 Age	11 Country or place of birth	12 Year of immigration	13 Year of naturalization	14 Racial or tribal origin	15 Nationality	16 Religion	17 Chief occupation or trade	18 Employment other than chief occupation	19 Employer	20 Employee	21 Working on own account	22 Where employed	23 Weeks employed at chief occupation	25 Hours per week at chief occupation	28 Total earnings	30 Insurance upon life	31 Against accident or sickness	32 Cost of insurance	33 Months at school	34 Can read	35 Can write	36 Language commonly spoken
11	11	Ivaszuk(?) Pearl		F	daughter	S	March	1901	10	Man			Bukowina	Canadian	Ind Greek														no	no	R
12	12	Bernashi(?) Andrew	10-21-25	M	Head	M	Dec	1860	50	Bukowina	1899	1905	Bukowina	Canadian	Ind Greek	Farmer	o o o o	no	no	yes									no	no	Ruthenian
		" Selina		F	Wife	M	May	1859	52	Bukowina	1899	na	Bukowina	Canadian	Ind Greek	None	n.g.												no	no	Ruthenian
		" Sankey		M	Son	S	Nov	1889	21	Bukowina	1899	na	Bukowina	Canadian	Ind Greek	Farmer's Son	o o o			yes									yes	yes	Ruthenian
		" Mary		F	daughter	S	Jan	1890	21	Bukowina	1899	na	Bukowina	Canadian	Ind Greek		n.g.			no									no	no	Ruthenian
		" John		M	Son	S	July	1891	20	Bukowina	1899	na	Bukowina	Canadian	Ind Greek	F. Son	o o o 1			yes									no	no	Ruthenian
		" Wasyl		M	Son	S	Feb	1895	16	Bukowina	1899	na	Bukowina	Canadian	Ind Greek	F. Son	o o o 1			yes									no	no	Ruthenian
		" Steve		M	Son	S	May	1898	13	Bukowina	1899	na	Bukowina	Canadian	Ind Greek		n.g.			no								5	yes	yes	Ruthenian
		" Pearl		F	daughter	S	Jan	1901	10	Man			Bukowina	Canadian	Ind Greek		n.g.			no								5	yes	yes	Ruthenian
		" Katrina		F	daughter	S	April	1907	4	Man			Bukowina	Canadian	Ind Greek		n.g.												no	no	R
13	13	Karamazynuk(?) John	x-21-25	M	Head	M	Feb	1860	51	Bukowina	1899	1904	Bukowina	Canadian	Ind Greek	Farmer	o o o o			yes									no	no	Ruthenian
		" Nancy		F	Wife	M	Oct	1863	47	Bukowina	1899	na	Bukowina	Canadian	Ind Greek	None	n.g.			no									no	no	Ruthenian
		" Wasyl		M	Son	S	Dec	1884	26	Bukowina	1899	na	Bukowina	Canadian	Ind Greek	Farmer	o o o o			yes									yes	yes	Ruthenian
		" Pawl		M	Son	S	July	1887	23	Bukowina	1899	na	Bukowina	Canadian	Ind Greek	Farmer	o o o o			yes									yes	yes	Ruthenian
		" George		M	Son	S	March	1889	22	Bukowina	1899	na	Bukowina	Canadian	Ind Greek	Farmer	o o o o			yes									yes	yes	Ruthenian
		" Mary		F	Daughter	S	Sept	1892	18	Bukowina	1899	na	Bukowina	Canadian	Ind Greek		n.g.			no									no	no	Ruthenian
		" Stephen		M	Son	S	Aug	1896	14	Bukowina	1899	na	Bukowina	Canadian	Ind Greek	F. Son	n.g.			no								5	yes	yes	Ruthenian
		" Annie		F	Daughter	S	June	1900	10	Man.			Bukowina	Canadian	Ind Greek		n.g.			no								5	yes	yes	Ruthenian
		" Mathew		M	Son	S	Nov.	1902	8	Man			Bukowina	Canadian	Ind Greek		n.g.			no								5	yes	yes	Ruthenian
		" Mike		M	Son	S	Oct	1904	6	Man			Bukowina	Canadian	Ind Greek		n.g.												no	no	Ruthenian
		" Nicola		M	Son	S	April	1908	3	Man			Bukowina	Canadian	Ind Greek		n.g.												no	no	Ruthenian
14	14	Kobenski(?) Mike	6-21-25	M	Head	S	Dec	1887	23	Bukowina	1900	na	Bukowina	Canadian	Ind Greek	Farmer	o o o o			yes									yes	y.	Ruthenian
15	15	Ohar(?) Safer	6-21-25	M	Head	M	April	1863	48	Galicia	1910		Galician	Galician	R Catholic	Farmer	o o o o			yes									no	no	Ruthenian
		" Yustina		F	Wife	M	Aug	1864	46	Galicia	1910		Galician	Galician	R Catholic	None	n.g.			no									no	no	Ruthenian
		" Katrine		F	daughter	S	Oct	1892	18	Galicia	1910		Galician	Gal.	R Catholic		n.g.			no									yes	y.	Ruthenian
		" Andrew		M	Son	S	March	1895	16	Galicia	1910		Galician	Gal.	R Catholic	F. Son	o o o 1			yes								5	yes	yes	Ruthenian
16	16	Chutkevich(?) Andrew	6-21-25	M	Head	M			45	Galicia	1906		Galician	Galician	R Catholic	Laborer	o-9-o-o		yes		Farm								no	no	"
		" Martha		F	Wife	M			44	Galicia	1906		Galician	Galician	R Catholic		n.g.												no	no	Ruthenian
		" Lewnie(?)		F	daughter	S	Feb	1897	14	Galicia	1906		Galician	Can.	R Cath		n.g.												no	no	Ruthenian
		" Matrofena		F	daughter	S	July	1907	3	Man			Galician	Can.	R Cath		n.g.												no	no	Ruthenian
		" Nicola		M	Son	S	Oct	1908	2	Man			Galician	Can.	R Cath		n.g.												no	no	R
17	17	Kozachuk(?) Joe	6-21-25	M	Head	M		1846	65	Galicia	1909		Galician	Galician	R Catholic	Farmer	o o o o			yes									no	no	Ruthenian
		" Annie		F	Wife	M		1861	50	Galicia	1909		Galician	Galician	R Catholic	None	n.g.												no	no	Ruthenian
		" Mary		F	daughter	S	March	1891	20	Galicia	1909		Galician	Gal.	R Catholic		n.g.												no	no	Ruthenian
		" John		M	Son	S	April	1899	12	Galicia	1909		Galician	Gal.	R Catholic		n.g.												no	no	Ruthenian
		" Mike		M	Son	S	Feb	1901	10	Galicia	1909		Galician	Gal.	R Catholic		n.g.												no	no	Ruthenian
18	18	" Ivan	6-21-25	M	Head	M	Aug	1887	23	Galicia	1907	na	Galician	Can.	R Catholic	Farmer	o o o o		yes	yes	on farm	8	60	65.00					no	no	Ruthenian
		" Annie		F	Wife	M	July	1891	19	Galicia	1906	na	Galician	Can.	R Catholic	None	n.g.												no	no	Ruthenian
		" Mary		F	daughter	S	Dec	1909	1	Man			Galician	Can.	R Cath		n.g.												no	no	R
19	19	Tardiff(?) Geo.	17-21-25	M	Head	M	April	1864	47	Eng	1905		English	Canadian	Presbyterian	Farmer				yes					500.00	o7 √	29		yes	yes	E
		" Cristeena		F	Wife	M	April	1864	47	Scotland	1905		Scotch	Canadian	Presbyterian	None	n.g.			no									yes	yes	E
		" Jeanie		F	daughter	S	Aug	1893	18	Scotland	1905		English	Canadian	Presbyterian		n.g.			no									yes	yes	E
		" May		F	daughter	S	Jan	1895	16	Scotland	1905		English	Canadian	Presbyterian		n.g.			no								5	yes	yes	E
		" Isabella		F	daughter	S	Feb	1897	14	Scotland	1905		English	Canadian	Presbyterian		n.g.			no								5	yes	yes	E
		" [illegible]		F	daughter	S	Dec	1901	9	Scotland	1905		English	Canadian	Presbyterian		n.g.			no								5	yes	yes	E
20	20	Wirbovtzki(?) John	18-21-25	M	Head	M	Jan	1873	38	Galicia	1901	1904	Galician	Canadian	Greek Cath	Farmer	o o o o			yes									yes	yes	Ruthenian
		" Polly		F	Wife	M	Oct	1874	36	Galicia	1901	na	Galician	Canadian	Gr Catholic	None	n.g.			no									yes	yes	Ruthenian
		" Mary		F	daughter	S	Sept	1896	14	Galicia	1901	na	Galician	Canadian	Gr Catholic		n.g.			no								5	yes	yes	Ruthenian
		" Annie		F	"	S	Oct	1898	12	Galicia	1901	na	Galician	Canadian	Gr Catholic		n.g.			no								5	yes	yes	Ruthenian
		" Maggie		F	"	S	July	1902	8	Man			Galician	Canadian	Gr Catholic		n.g.			no								5	yes	yes	Ruthenian

53

MP